

58766

Nr. 19 / 30.06.2011.

Se certifică, că prezenta este
conformă cu originalul *

| | |
|-----------------------|-----------------------|
| PRIMĂRIA MUNICIPIULUI | |
| ODORHEIU SECUIESC | |
| Nr. | 36291 |
| din 03 (ziua) | 11 (luna) 2010 (anul) |
| Anexa: | |



DECLARAȚIE DE AVERE

Subsemnatul/Subsemnata, SZASZ JENŐ, având funcția de VICEPRIMAR la MUNICIPIUL ODORHEIU SECUIESC, CNP [redacted], domiciliul [redacted],

cunoscând prevederile art. 292 din Codul penal privind falsul în declarații, declar pe proprie răspundere că împreună cu familia¹⁾ dețin următoarele:

*1) Prin familie se înțelege soțul/soția și copiii aflați în întreținerea acestora.

I. Bunuri imobile

1. Terenuri

NOTĂ:

Se vor declara inclusiv cele aflate în alte țări.

| Adresa sau zona | Categorie* | Anul dobândirii | Suprafața | Cota-parte | Modul de dobândire | Titularul ²⁾ |
|-------------------|------------|-------------------|-----------|------------|--------------------|-------------------------|
| Ob-ter [redacted] | (1) și (3) | 2005, 2007, 2008. | 0,6 ha | 1/2 - 1/2 | CUMPARARE | SZASZ J. și soția |
| Ob-ter [redacted] | (1) și (3) | 2007. | 0,025 ha | 1/2 - 1/2 | -/- | -/- |
| Ob-ter [redacted] | (1) și (3) | 2008, 2009. | 0,134 ha | 1/2 - 1/2 | -/- | -/- |

* Categoriile indicate sunt: (1) agricol; (2) forestier; (3) intravilan; (4) luciu de apă; (5) alte categorii de terenuri extravilane, dacă se află în circuitul civil.

*2) La "Titular" se menționează, în cazul bunurilor proprii, numele proprietarului (titularul, soțul/soția, copilul), iar în cazul bunurilor în coproprietate, cota-parte și numele coproprietarilor.

2. Clădiri

NOTĂ:

Se vor declara inclusiv cele aflate în alte țări.

| Adresa sau zona | Categorie* | Anul dobândirii | Suprafața | Cota-parte | Modul de dobândire | Titularul ²⁾ |
|-------------------|---------------|-----------------|----------------------------|------------|--------------------|---------------------------|
| Ob-ter [redacted] | (1)+Garaj | 1998. | 43 mp. | 1/1 | CUMPARARE | SZASZ JENŐ |
| Ob-ter [redacted] | (4)+Pavimenta | 2004. | 145+118 mp. | 1/2-1/2 | -/- | SOȚIA |
| Ob-ter [redacted] | (2) | 2006. | 105 mp. | 1/2 | -/- | 1/4 SZASZ J. și 1/4 SOȚIA |
| Ob-ter [redacted] | (1)+Garaj | 2008. | 65 mp. | 1/2-1/2 | -/- | SZASZ J. și SOȚIA |
| Ob-ter [redacted] | (4)+Depozit | 2009. | 194+24 mp. | 1/2-1/2 | -/- | -/- |
| Ob-ter [redacted] | (1) | 2009. | 65/149 mp. | 1/2-1/2 | -/- | -/- |
| Ob-ter [redacted] | (2) | 2010. | 200+30 mp. + 20 mp. în sol | 1/2-1/2 | CONSTRUIRE | SZASZ J. și SOȚIA |

* Categoriile indicate sunt: (1) apartament; (2) casă de locuit; (3) casă de vacanță; (4) spații comerciale/de producție.

*2) La "Titular" se menționează, în cazul bunurilor proprii, numele proprietarului (titularul, soțul/soția, copilul), iar în cazul bunurilor în coproprietate, cota-parte și numele coproprietarilor.

II. Bunuri mobile

1. Autovehicule/autoturisme, tractoare, mașini agricole, șalupe, iahturi și alte mijloace de transport care sunt supuse înmatriculării, potrivit legii

| Natura | Marca | Anul de fabricație | Valoarea | Observații |
|--------|-------|--------------------|----------|------------|
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |

2. Bunuri sub formă de metale prețioase, bijuterii, obiecte de artă și de cult, colecții de artă și numismatică, obiecte care fac parte din patrimoniul cultural național sau universal, a căror valoare însumată depășește 5.000 de euro

NOTĂ:

Se vor menționa toate bunurile aflate în proprietate, indiferent dacă ele se află sau nu pe teritoriul României la momentul declarării.

| Descrierea bunurilor | Anul de fabricație | Valoarea |
|---------------------------------|--------------------|------------------|
| PICURI MARIELKA JANDOS; NACI | 2003, 2008. | cca. 15.000 RON. |
| PETER; ALTE PICURI ȘI BIJUTERII | | cca. 10.000 EUR. |
| | | |
| | | |
| | | |

III. Bunuri mobile, a căror valoare depășește 3.000 de euro fiecare, și bunuri imobile înstrăinate în ultimele 12 luni

| Natura bunului înstrăinat | Data înstrăinării | Persoana/Entitatea înstrăinată | Tipul operațiunii | Valoarea |
|---------------------------|-------------------|--------------------------------|-------------------|----------------|
| TEREN ÎNTRUNILAN | 2008. | S.C. ROEB PROPERT FIVE SRL. | CONTRACT DE | 1.303.440 EUR. |
| M-CIVC | | | VÂNZARE-CUMPARARE | |

IV. Active financiare

1. Conturi și depozite bancare, fonduri de investiții, forme echivalente de economisire și investire, inclusiv cardurile de credit, dacă valoarea însumată a tuturor acestora depășește 5.000 de euro

NOTĂ:

Se vor declara inclusiv cele aflate în bănci sau instituții financiare din străinătate.

| Instituția bancară și adresa | Tipul | Valută | Perioada | Valoarea |
|---------------------------------|------------|--------|--------------|------------|
| BANCA TRANSILVANIA SA | (1) și (2) | RON | 2004 și 2005 | cca 15.000 |
| OTP BANK | (1) și (2) | RON | 2007-2009. | cca 50.000 |
| MANDUS INVEST SA. | (3) | EUR | 2009. | cca 12000 |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |
| | | | | |

*Categoriile indicate sunt: (1) cont curent sau echivalente (inclusiv card); (2) depozit bancar sau echivalente; (3) fonduri de investiții sau echivalente, inclusiv fonduri private de pensii sau alte sisteme cu acumulare (se vor declara cele aferente anului fiscal anterior).

2. Plasamente, investiții directe și împrumuturi acordate, dacă valoarea de piață însumată a tuturor acestora depășește 5.000 de euro

NOTĂ:

Se vor declara inclusiv investițiile și participările în străinătate.

| Emitent titlu acționar | Valoarea în care persoana este acționar/beneficiar de împrumut | Tipul | Valoarea |
|---------------------------------------|---|--|----------|
| IMPRUMUTURI ACORDATE ÎN NUME PERSONAL | (3) | PTR. PERSOANE FIZICE (MAI MULTE) | |
| — — | (3) | PTR. PERSOANE JURIDICE (SOC. COM.) | |
| — — | (3) | PTR. PERSOANE JURIDICE (ASOC. ȘI FUNDA.) | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

*Categoriile indicate sunt: (1) hârtii de valoare deținute (titluri de stat, certificate, obligațiuni); (2) acțiuni sau părți sociale în societăți comerciale; (3) împrumuturi acordate în nume personal.

3. Alte active producătoare de venituri nete, care însumate depășesc echivalentul a 5.000 de euro pe an:

.....

.....

.....

NOTĂ:

Se vor declara inclusiv cele aflate în străinătate.

V. Datorii

Debite, ipoteci, garanții emise în beneficiul unui terț, bunuri achiziționate în sistem leasing și alte asemenea bunuri, dacă valoarea însumată a tuturor acestora depășește 5.000 de euro

NOTĂ:

Se vor declara inclusiv pasivele financiare acumulate în străinătate.

| Creditor | Contabilitate | Valoare | Valoare |
|----------|---------------|---------|---------|
| — | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |

VI. Cadouri, servicii sau avantaje primite gratuit sau subvenționate față de valoarea de piață, din partea unor persoane, organizații, societăți comerciale, regii autonome, companii/societăți naționale sau instituții publice românești sau străine, inclusiv burse, credite, garanții, decontări de cheltuieli, altele decât cele ale angajatorului, a căror valoare individuală depășește 500 de euro*

| Cine | Valoare | Valoare | Valoare |
|----------------|---------|---------|---------|
| 1.1. Titular | Z | | |
| 1.2. Soț/soție | | | |
| 1.3. Copii | | | |
| | | | |

*Se exceptează de la declarare cadourile și tratațiile uzuale primite din partea rudelor de gradul I și al II-lea.

VII. Venituri ale declarantului și ale membrilor săi de familie, realizate în ultimul an fiscal încheiat (potrivit art. 41 din Legea nr. 571/2003 privind Codul fiscal, cu modificările și completările ulterioare)

NOTĂ:

Se vor declara inclusiv veniturile provenite din străinătate.

| Cine realizează veniturile | | | |
|---|--------------------------------------|-----------------------|--------------|
| 1. Venituri din salarii | | | |
| 1.1. Titular | PRIMĂRIA ORSEC | VICEPRIMAR | 10.067. |
| | FRF | MEMBRU IN CE. | cca 24000 |
| 1.2. Soț/soție | CONS. JUD. HR. | CONSILIER | cca 500. |
| | FUND. PRO OSOCHETI | | cca 1000. |
| 1.3. Copii | SOTIE : | SC. GRU. ORBAN PALAZI | 7232 |
| | TUBERNICIZAREA DE C. DE T. COPILULUI | INVATATORIE | cca 7500 |
| 2. Venituri din activități independente | | | |
| 2.1. Titular | | | |
| | | | |
| 2.2. Soț/soție | | | |
| | | | |
| 3. Venituri din cedarea folosinței bunurilor | | | |
| 3.1. Titular | BRD - GROUPE SOCIETATE GENERALE | CONTR. DE INCHIRIERE | cca 7500 EUR |
| | S.C. CUMPER SRL | — | cca 5600 EUR |
| 3.2. Soț/soție | BANCA TRANSILVANIA | CONTR. DE INCHIRIERE | 11.154 RON |
| | | | |
| 4. Venituri din investiții | | | |
| 4.1. Titular | | | |
| | | | |
| 4.2. Soț/soție | | | |
| | | | |
| 5. Venituri din pensii | | | |
| 5.1. Titular | | | |
| | | | |
| 5.2. Soț/soție | | | |
| | | | |
| 6. Venituri din activități agricole | | | |
| 6.1. Titular | | | |
| | | | |
| 6.2. Soț/soție | | | |
| | | | |

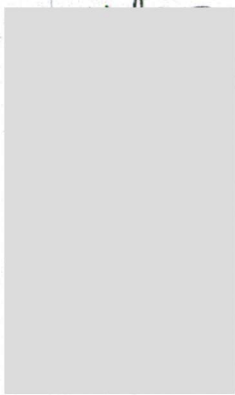
| | | | |
|---|------------------------------|--|---------|
| Cine | | | |
| 7. Venituri din premii și din jocuri de noroc | | | |
| 7.1. Titular | | | |
| 7.2. Soț/soție | | | |
| 7.3. Copii | | | |
| 8. Venituri din alte surse | | | |
| 8.1. Titular | OTP BANK, BT, MANOVȘI INVEST | | DOBÂNZI |
| | DE LA PĂRINȚI | | DONAȚII |
| 8.2. Soț/soție | BANCA TRANSILVANIA | | DOBÂNZI |
| | DE LA PĂRINȚI | | DONAȚII |
| 8.3. Copii | | | |

Prezenta declarație constituie act public și răspund potrivit legii penale pentru inexactitatea sau caracterul incomplet al datelor menționate.

Data completării

03.11.2010.

Semnătura

Nefiind schimbari semnificative,  urăbită
și la 30.06.2011.